

Panamanian Passages

Family Guide English



Smithsonian Latino Center



Find it in the Map...

Find where Panama is located on the map, then draw a star on the city of Panama, the capital of the country.

Here are some facts about Panama:

Country name: Republic of Panama

Panamanian flag: The red and blue colors represent the conservative and liberal political parties that existed in 1903, and the white represents the peace between them. The stars represent strength and purity to guide Panamanians toward progress.

Panama's motto: Pro Mundi Beneficio (Latin); "For the Benefit of the World"

Capital (and largest city): Panama City

Official language: Spanish

Government: Constitutional democracy

Total area: 75,517 km²; 29,157 sq. miles (about the size of South Carolina)

Population: 3,309,679 inhabitants (2008)

Welcome to the exhibition *Panamanian Passages!*
Let's explore the riches of the country of Panama and learn how its diverse natural life and cultures, and its central location as a global crossroads, contribute to the world's economy and ecology.

Do you know who designed the U.S. flag?

What do the symbols in the U.S. flag mean?

What shapes can you find in the Panamanian flag?
Write them in the following space:



Visit the *National Museum of American History* website to learn all this and play games at the *Star Spangled Banner* virtual exhibition.



Scientists at work ... what are they doing?

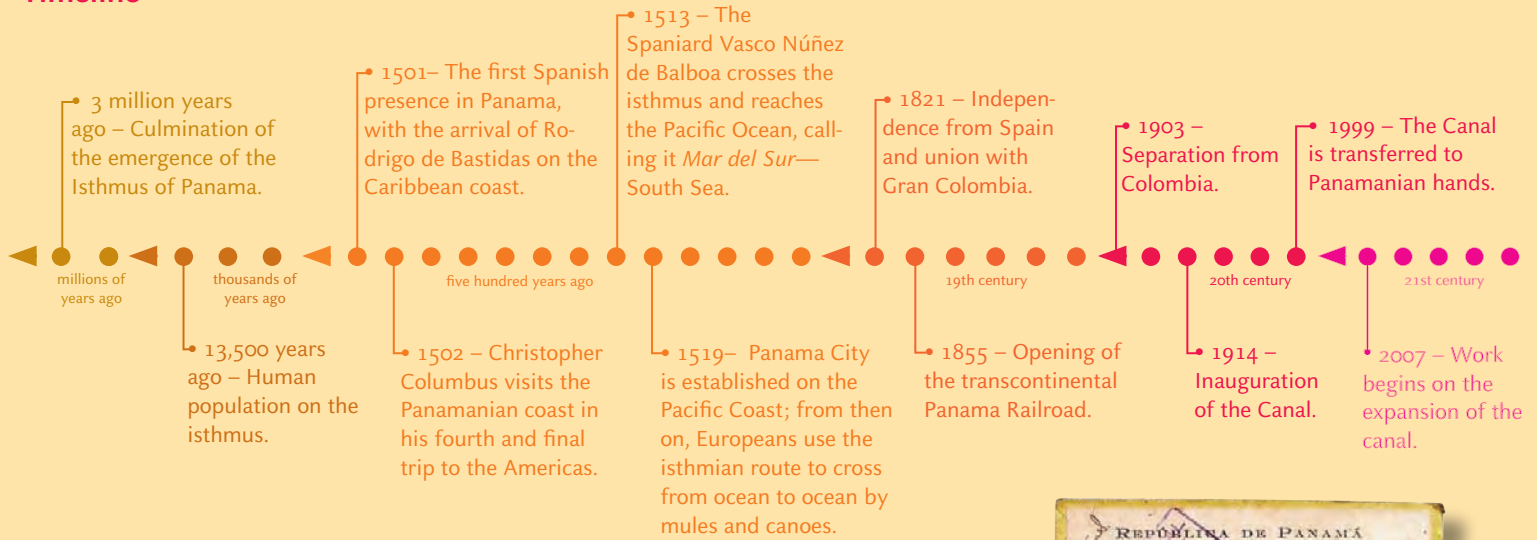
Many scientists work at the Smithsonian Tropical Research Institute in Panama. Panama is a special place to conduct research because of its rich biodiversity, as well as, for its geological and human history. Look at the photographs of the scientist at work and match the letter of the photo with the appropriate description of what they are doing.

- ☐ Excavating, looking for ancient archaeological artifacts.
- ☐ Measuring and analyzing a beehive.
- ☐ Collecting pollinators (bees, beetles, butterflies, flies, etc.).
- ☐ Feeding a bat.

Answer key: c,d,b,a

All images courtesy of Smithsonian Tropical Research Institute.

Timeline



In this space, draw a map of your favorite trip and write a few lines about your travel experience. How did you arrive at your destination?

Do you have an ID card?

This Panamanian proof of legal residence and ID from the late 1930s belonged to Mary Carson, who worked inside the Canal Zone, but lived in Panama. This was the identification document that allowed Panamanians who worked in the Canal Zone to travel between Panama and the U.S.-controlled Zone.

What forms of identification do you have for use of the public library or at school?

Why do you think you need an ID card?



Images courtesy of the Museo del Canal Interoceánico de Panamá

Design your own ID card in this space (think of what information you will need to include).



How can we get to the other side of the world?

The Spanish brought ships full of gold from Peru to Panama City. Then they took the gold across the isthmus to the Caribbean. From there, ships took the gold to Spain. Why do you think the Spanish used this route to transport the gold?

On this map draw lines that represent the two possible routes to take gold from Peru to Spain: sailing around South America or crossing through Panama. Locate Peru, Spain, and Panama on the map.

This clock counted down the time left until noon on December 31, 2009, when the Panama Canal was transferred to Panamanian control. Can you think of other countdown clocks?

Images courtesy of the Museo del Canal Interoceánico de Panamá



Educational activities were made possible through the generous support of the Panama Canal Authority

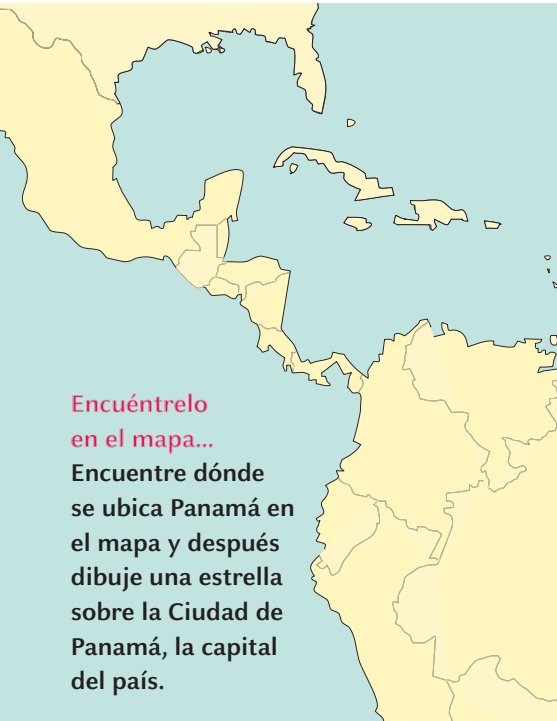


Pasajes Panameños

Guía de Familia Español



Smithsonian Latino Center



Encuéntrelo en el mapa...

Encuentre dónde se ubica Panamá en el mapa y después dibuje una estrella sobre la Ciudad de Panamá, la capital del país.

Aquí están algunos datos sobre Panamá:

Nombre del país: La República de Panamá

La Bandera panameña: Los colores rojo y azul representan a los partidos conservadores y liberales que existían en 1903 mientras que el color blanco representa la paz entre los dos. La estrella representa la fuerza y pureza que guiarán a los panameños hacia el progreso.

El lema de Panamá: Pro Mundi Beneficio (latín); "Para el Beneficio del Mundo"
Capital (y ciudad más grande): Ciudad de Panamá

Idioma oficial: Español

Gobierno: Democracia Constitucional
Área total: 75,517 km²; 29,157 millas cuadradas (casi el tamaño de South Carolina)

Población: 3,309,679 habitantes (2008)

¡Bienvenidos a la exhibición Pasajes Panameños! Exploremos la riqueza del país de Panamá y aprendamos cómo su diversa vida natural y culturas y su ubicación céntrica como una ruta de tránsito contribuyen a la economía y ecología del mundo.

¿Sabe quién diseñó la bandera estadounidense?

¿Qué significan los símbolos en la bandera estadounidense?

¿Qué formas encuentras en la bandera panameña?
Escríbelos en el espacio siguiente:



Visite el sitio web del Museo Nacional de Historia Americana donde podrá averiguar sobre esta información y también encontrará juegos en la exhibición virtual del Star-Spangled Banner.



Los científicos trabajando ... ¿qué están haciendo?

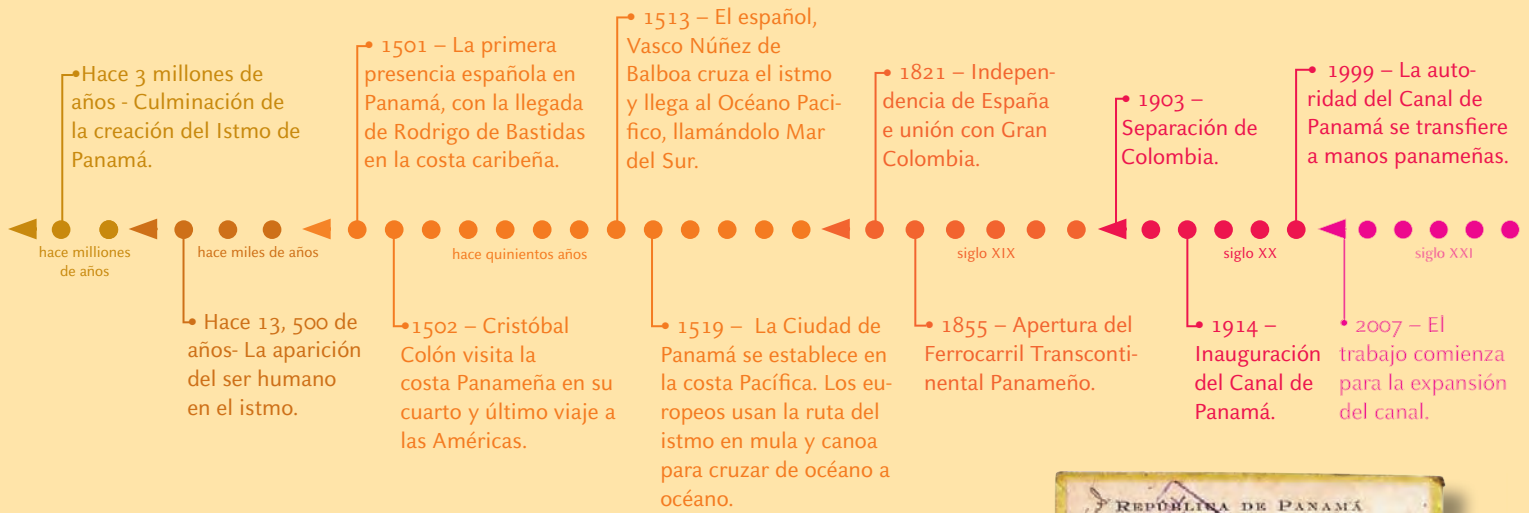
Muchos científicos trabajan en el Instituto Smithsonian de Investigaciones Tropicales en Panamá. Éste es un lugar especial para realizar investigaciones científicas debido a la rica biodiversidad del país, además de su variada historia geológica y humana. Observe las fotos de estos científicos trabajando y conecte la letra de la foto con la descripción más apropiada del trabajo que están haciendo.

- ☐ Excavando, buscando artefactos arqueológicos antiguos.
- ☐ Midiendo y estudiando una colmena de abejas.
- ☐ Recolectando polinizadores (abejas, escarabajos, mariposas, moscas, etc.).
- ☐ Dándole de comer a un murciélago.

respuestas: c,d,b,a

Imágenes cortesía del Smithsonian Tropical Research Institute.

Línea del Tiempo



En este espacio, dibuje un mapa de su viaje favorito y escriba algunas frases acerca de su experiencia de viaje. ¿Cómo llegó a su destino?

¿Tienes una tarjeta de identidad?

Esta prueba de residencia legal en Panamá y tarjeta de identidad del final de los años 1930 le pertenecían a Mary Carson, quien trabajaba dentro de la Zona del Canal, pero vivía en Panamá. Este es uno de los documentos de identidad que permitían que los panameños que trabajaban en la Zona del Canal viajaran entre Panamá y la Zona, que estaba bajo el control de Estados Unidos. ¿Qué formas de identificación tiene que usar para la biblioteca pública o para la escuela?

¿Por qué cree que se necesitan las tarjetas de identidad?



Cortesía del Museo del Canal Interoceánico de Panamá.

Dibuje su propia tarjeta de identidad en este espacio (piense en el tipo de información que va a tener que incluir).



¿Cómo podemos llegar al otro lado del mundo?

Los españoles navegaban barcos llenos de oro del Perú a la Ciudad de Panamá. Después, cruzaban el istmo con el oro hacia la costa caribeña de Panamá. De allí, barcos transportaban el oro a España. ¿Por qué usarían los españoles esta ruta para transportar el oro?

En este mapa, dibuje líneas que representen las dos posibles rutas para transportar el oro de Perú a España: navegando alrededor de Sur América o cruzando por Panamá. Localice a Perú, España, y Panamá.

Reloj utilizado para contar el tiempo restante hasta la conclusión de la transferencia del Canal de Panamá a manos panameñas a las 12:00 p.m., 31 de diciembre, 1999. ¿Conoce usted otros relojes similares?

Cortesía del Museo del Canal Interoceánico de Panamá.



Estas actividades educacionales fueron posibles gracias al generoso apoyo de la Autoridad del Canal de Panamá

